

(1) Empfänger / Consignee / Destinataire <b>Magna PT S.p.A.</b> Via dei Ciclamini 4 IT. 70026 MODUGNO (BARI)			(2) Eingangs- und Bearbeitungsvermerke / Remarks / Observations <b>Nostro N. ID.:</b> DE140809701 <b>Vs. N.ID.....:</b> IT04886850728			LIEFERSCHEIN (3) Nr. <b>1406767</b> (4) Versanddatum / Date of delivery / Date de livraison <b>2.09.19</b>		
(5) Lieferant / Supplier / Fournisseur <b>NF: 91000727</b> <b>ESKA Automotive GmbH</b> Lutherstr. 87 D-09126 Chemnitz			(6) Fracht frei   unfrei   Euro		(7) Anlieferung (Ist) Waggon   Spediteur Frachtgut   fremd. Fahrzeug Eilgut   eigen. Fahrzeug Expresß   Post		Rechnung (8) Nr.  (9) vom <b>142223</b>	
(10) Ihre Zeichen / your ref. / votre réf. <b>430</b>	(11) Bestellung Nr. / your order / votre ordre <b>550003913601</b> <b>13.08.19</b>	(15) Zusatzdaten des Bestellers	(12) Unsere Abteilung / our ref. / votre réf. <b>Frau Halfter</b>	(13) Hausruf	(14) Unsere Auftrags-Nr. / our No. / notre No.			
(19) Versandart / Shipment / Expédition <b>DHL Italy</b>	frei (20) unfrei <b>X</b>	(21) Verpackungsart / Packing / Emballage <b>vedi in bas</b>	(22) Versandzeichen / Marks / Marquage	(23) Gesamtgewicht kg brutto	(24) netto		<b>500</b> <b>450</b>	
(25) Versandanschrift / Shipping address / Destinataire <b>Magna Italia, Via dei Ciclamini 4, IT 70026 Modugno BA</b>						(26) Abladestelle <b>14248</b>		
(27) (Pos.)	(28) Sachnummer** / Drawing No. / Plan No.	(29) Bezeichnung der Lieferung / Leistung / Description (21) Verpackungsart / Packing / Emballage	(30) Menge / Quantity / Quantité	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke Menge (Ist)   +   -   Vermerke			
1	9009075210 112326  Indice modific.  Mez.caric. Numero lotto	KOM.Z21622-M6X16 -010.9 PHR/DSEAL-MK-D-TEIL-GEO 19.04.2017  40/3215 KLT3215 dunke 0015600000 1/TBA-501568 Palette 1/TBA-520922 Deckel	56000    1400	St    St				
<p>Hiermit versichert der Abnehmer der Ware, dass diese unmittelbar ins Ausland befördert wird.</p> <p style="text-align: center;"><b>180261353</b> <b>SeoP6h7202</b></p> <p style="text-align: center;"><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCEITAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: <b>56000</b> Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data conf. No: Firma</p> <p style="text-align: center;"><b>19/09/19</b> </p>								
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung	(44) Güteprüfung/Prüfbericht	(45) Empfänger	(46) Rechnungsprüfung			
Datum								

# Transport Order



Mittente / Sender N° partita IVA / VAT-ID-No. <b>ESKA AUTOMOTIVE GMBH</b>		Data / Date <b>02-SEP-2019</b>	
Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address <b>BLANKENBURGSTR. 81 D-09114 CHEMNITZ</b>		Ordine di trasporto / Order code <b>KHX-EC-5204515</b>	
Destinatario / Consignee N° partita IVA / VAT-ID-No. <b>MAGNA PT S.P.A., PLANT MODUGNO</b>  <b>VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO</b>		Condizioni di trasporto / Delivery terms <input type="checkbox"/> franco dom. / free domicile <input type="checkbox"/> franco fabbrica / ex works <input type="checkbox"/> sdoganato / deared <input type="checkbox"/> non sdoganato / undeared <input type="checkbox"/> dazi pagati / taxes paid <input type="checkbox"/> dazi non pagati / taxes unpaid <input type="checkbox"/> dir. dog. pag. / duty paid <input type="checkbox"/> dir. dog. non pag. / duty unpaid <input type="checkbox"/> altri / others <b>EXW</b>	
Indirizzo di consegna della merce / Delivery address		Indirizzo terminale / Terminal address <b>DHL HAUPTVOGEL INTERNAT KLIPPHAUSEN AN DER UNITRANS 3 D-01665 KLIPPHAUSEN Tel: +49 35204/977-22 Fax: +49 35204/977-51</b>	
Assicurazione complementare / Additional transport insurance <input type="checkbox"/> si / yes <input type="checkbox"/> no / no		Numero di dossier / Terminal reference	
Valuta / Currency		Riferimenti del cliente / Customer's reference <b>1406767-1406768</b>	
Terminal di arrivo / Destination Terminal		Numero telefonico / Contact tel. <b>+ 39 / 80 531581</b>	

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
1407017 1407017	4	PAL	1407017 1407017		1709.0	
EX WORKS				0.580	0.00	
Din.    x    cm x    cm x    cm =    m <sup>3</sup> LM				Peso tassabile in kg / Payable weight in kg <b>1709.00</b>		Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg <b>1709.0</b>

Richieste particolari / Special consignments

56-000

Istruzioni particolari / Special instructions  
**1406767-1406768-1407017 IMP-INW-616769**  
**DI MENSIONS (LWH): 4X BOX60X30cm**

Nos 19/19

Ritiro dal mittente / Collection at sender Data / Date	Consegna al destinatario / Delivery to consignee Data / Date	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Allegati / Enclosures
Orario / Time	Orario / Time		Timbro e firma del mittente / Stamp and signature of sender <b>KUEHNE + NAGEL s.r.l.</b> Via dei Ciclamini, Modugno (BA) <b>05 SET 2019</b>
Firma dell'autista / Driver's signature	Firma del destinatario / Consignee's signature	Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters	"Pesa con riserva di volume e quantità e quantità"

Delivery Note  
 (remains with consignee at delivery)